

De tekst over Dirck van Wassenaer op blad 93 (linkerkolom) van de Monumenta van Aernout van Buchel (Het Utrechts Archief)

In septemtrionali templi parte inferiore, versus turrim, oratorium est Wassenariorum, in quo sepulcrum est Theodorici de Wassenaer, prepositi huius templi, 2 pedes e terra elevatum, exhibetque haec quatuor insignia a parte anteriore, a latere vero galeam. In superiore autem superiacet, ex lapide vivo, coloribus suis depictus, Wassenarius supradictus, habitu sacrato. *
In pariete haec insignia sculpta extant, cum galero praepositurae inditio ac versibus sequentibus:
Burchgravius * natus Leidensis hic generosus *
Prepositus, prothonotarius papae, Theodricus
De Wassenaer urgetur hac sub tumba. Rogitemus *
Quod Deus est et homo eius decessit, ab anno
M semel et quinque bis ter X, C quater, inque *
Marci prothnona. Det ut vitae sibi dona.
Vitra huius sacelli 6 numero, non ita olim renovata, et his signis ac notis ornata: * 3, 2, 1.
Subscriptio praeposito facta, paene confracta, legi non poterat

In het noordelijke, het lage deel van de kerk, bij de toren, ligt de kapel van de familie Wassenaar, waarin het graf is van Dirk van Wassenaar, proost van St. Jan. Dit graf is twee voet boven de grond verheven en vertoont deze vier wapens aan de voorkant, en aan de zijkant een helm. Maar bovenop ligt de genoemde Wassenaar in priesterkleding, gebeeldhouwd in natuursteen en in kleur geschilderd. *

Op de muur ziet men nog steeds deze gebeeldhouwde wapens, met de vilten hoed als teken van de proosdij en met de volgende versregels:

De hooggeboren zoon van de burggraaf van Leiden, proost, protonotaris van de paus, Dirk van Wassenaar, ligt hier begraven in deze tombe. Laten wij bidden tot de God-mens, na wiens geboortjaar hij stierf in duizend eenmaal en vijf, tweemaal driewerf tien, benevens viermaal honderd op St. Marcusdag [25 april 1465] op het eerste negende uur. Moge Hij hem de gave des levens geven. *

De ramen van deze kapel, zes in getal, zijn niet zo lang geleden vernieuwd, en met deze wapens en tekens versierd: * 3, 2, 1.

Het onderschrift, gemaakt voor de proost, bijna helemaal gebroken, is niet meer te lezen.